



Malters hilft

Menschen in Not

INFO Nr. 112

Informationen der Arbeitsgemeinschaft
«Malters hilft Menschen in Not»



AGEING NEPAL SWITZERLAND

Projekt Ageing Nepal

Die Familie gehörte lange Zeit zum Fundament des sozialen Lebens in Nepal. Doch mit dem Wegzug der jungen Leute in die Städte werden neue Betreuungsformen für ältere Menschen notwendig, es entstehen verschiedene Institutionen für alte Menschen. Letztes Jahr erreichte uns ein Hilferuf, der die ganz direkten Folgen der Schliessung des Landes wegen Covid-19 aufzeigte: Die meisten Altersinstitutionen sind auf Spenden von grosszügigen Menschen angewiesen, die Geld und Essen zur Verfügung stellen. Aufgrund des landesweiten Lockdowns sind die Spenden jedoch um mehr als 70 Prozent gesunken. So konnten sich viele Altersheime die Versorgung der Grundbedürfnisse der armen und hilflosen Bewohnerinnen und Bewohner nicht mehr leisten. Die alten Menschen starben eher an Hunger als an der Krankheit.

Ageing Nepal unterstützt vor Ort mit Schwerpunkt:

- Ausbildung von Pflegepersonal für ältere Menschen
- Weiterbildung in geriatrischer Pflege für Personal
- Alphabetisierungsklassen für ältere Menschen
- Bereitstellung und Organisation von Mahlzeiten

Was für uns kaum vorstellbar, ist für viele Nepalesi bitterer Alltag. Hunger, Krankheiten und Bildungsmangel sind tägliche Begleiter und die Regierung hilft in dieser Hinsicht auch nicht genug.

Dank Ihren Spenden ermöglichen Sie uns, dieses Projekt weiterhin zu unterstützen.

Einladung zur

48. Mitgliederversammlung

Sie sind herzlich zur 48. Mitgliederversammlung am

Donnerstag, 19. Mai 2022, 19.30 Uhr
im Restaurant Bahnhof, Malters (Gleis 5)

eingeladen.

Im Anschluss an die Mitgliederversammlung um ca. 20.15 Uhr findet der Vortrag über den Verein Parasolka statt. Henny Graf-de Ruiters gibt uns einen Einblick.

Wir von «Malters hilft» und Henny Graf-de Ruiters freuen uns über viele interessierte Besuchende.



Adieu und Danke
von ganzem Herzen!

Liebe Malterser*innen

Wer ist «Malters hilft Menschen in Not»? Oder kennen Sie die Arbeitsgemeinschaft gar nicht?

Der Name ist Zweck – Malterser*innen helfen Menschen! Mit den eingehenden Spenden werden Notleidende auf der ganzen Welt unterstützt. Auch hier bei uns im Dorf.

Für viele Jahre durfte ich diese erfüllende Arbeit ausführen, helfen, unterstützen, Freude bereiten – Lebensschule par excellence. Was durfte ich erfahren und lernen über die Welt, die Menschen und die Sorgen, aber auch über die Grosszügigkeit und Hilfsbereitschaft!

Für die Ukraine erleben wir gerade jetzt wieder ein vortreffliches Beispiel von grossherziger Hilfe. So nahe bei uns berührt uns dieser Krieg speziell. Vergessen wir darüber nicht all die weiter entfernten Konflikte, sei es um ganze Regionen oder auch nur im Kleineren. «Malters hilft» bemüht sich seit bald 50 Jahren um Hilfe an vielen Orten. Mit der diesjährigen MV verabschiede ich mich aus meiner Mitarbeit in der Arbeitsgemeinschaft «Malters hilft». Dabei darf ich nochmals einen Kontakt mit Parasolka, einer in der Ukraine wirkenden Organisation, erleben. Eine Organisation, deren Wirken ich auch aus meinem «Malters hilft»-Ruhestand verfolgen werde.

Zum letzten Mal danke ich allen Spender*innen von Herzen für das Vertrauen über all die Jahre. «Malters hilft» verdient Ihr Vertrauen jederzeit, wird doch von allen Mitarbeitenden mit Herzblut und persönlichem Engagement nach bestem Wissen und Gewissen Gutes getan, ehrenamtlich und mit Überzeugung. Grössten Dank allen, mit denen ich diese Aufgabe erfüllen durfte!

Liebe Grüsse
Regula Emmenegger-Hartmann

Jahresrechnung 2021

Bilanz per 31.12.2021

	31.12.2021		31.12.2020
	Fr.		Fr.
AKTIVEN			
Kasse	150.00		0.00
Postcheck	1'091.10		4'886.20
UBS AG	0.00		429.90
Clientis EB Entlebucher Bank	10'781.69		5'746.55
Raiffeisenbank Pilatus	11'253.60		1'293.99
Total flüssige Mittel	23'276.39		12'356.64
Schlüsseldotum Gemeinde Malters	80.00		0.00
Total Forderungen	80.00		0.00
Transitorische Aktiven	0.00		0.00
Total aktive Abgrenzungsposten	0.00		0.00
TOTAL AKTIVEN	23'356.39		12'356.64
	31.12.2021		31.12.2020
	Fr.		Fr.
PASSIVEN			
Kreditoren	0.00		0.00
Total kurzfristiges Fremdkapital	0.00		0.00
Transitorische Passiven	0.00		0.00
Total passive Abgrenzungsposten	0.00		0.00
Total Fremdkapital	0.00		0.00
Vereinsvermögen am 1.1.	12'356.64		10'842.39
Mehreinnahmen / Mehrausgaben	10'999.75		1'514.25
Vereinsvermögen am 31.12.	23'356.39		12'356.64
Total Eigenkapital	23'356.39		12'356.64
TOTAL PASSIVEN	23'356.39		12'356.64

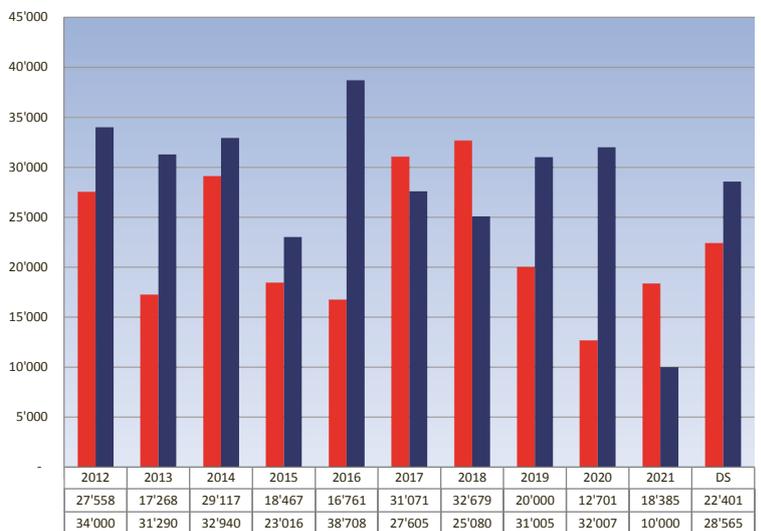
Erfolgsrechnung vom 1.1. bis 31.12.2021

Erfolgsrechnung	01.01.2021 - 31.12.2021		01.01.2020 - 31.12.2020		Abweichung	
	CHF	%	CHF	%	CHF	Index
ERTRAG						
Freie Spenden	16'471.00	35.5	14'860.00	32.0	1'611.00	110.8
Zweckgebundene Spenden allgm.	0.00	0.0	0.00	0.0	0.00	0.0
Zweckgeb. Spenden Risotto-Tag	1'515.10	3.3	2'641.55	5.7	-1'126.45	57.4
Trauerspenden	8'513.00	18.3	14'574.55	31.4	-6'061.55	58.4
Jahresbeiträge	2'455.00	5.3	2'205.00	4.7	250.00	111.3
Spenden öffentliche Hand	17'500.00	37.7	15'700.00	33.8	1'800.00	111.5
Total Spendengelder	46'454.10	100.0	49'981.10	107.6	-3'527.00	92.9
Verkauf von Dienstleistungen	0.00	0.0	100.00	0.2	-100.00	0.0
Total Dienstleistungen	0.00	0.0	100.00	0.2	-100.00	0.0
Zins auf Bank- und Postkonto	0.00	0.0	0.10	0.0	-0.10	0.0
Total Kapitalertrag	0.00	0.0	0.10	0.0	-0.10	0.0
TOTAL ERTRAG	46'454.10	100.0	50'081.20	107.8	-3'627.10	92.8
AUFWAND						
Freie Projekte Inland	8'385.10	18.1	12'700.70	27.3	-4'315.60	66.0
Zweckgebundene Projekte Inland	0.00	0.0	0.00	0.0	0.00	0.0
Jahresprojekt Inland frei	0.00	0.0	0.00	0.0	0.00	0.0
Jahresprojekt Inland zweckgeb.	10'000.00	21.5	0.00	0.0	10'000.00	0.0
Total Projekte Inland	18'385.10	39.6	12'700.70	27.3	5'684.40	144.8
Freie Projekte Ausland	10'000.00	21.5	32'006.75	68.9	-22'006.75	31.2
Zweckgebundene Projekte Ausland	0.00	0.0	0.00	0.0	0.00	0.0
Jahresprojekt Ausland frei	0.00	0.0	0.00	0.0	0.00	0.0
Jahresprojekt Ausland zweckgeb.	0.00	0.0	0.00	0.0	0.00	0.0
Total Projekte Ausland	10'000.00	21.5	32'006.75	68.9	-22'006.75	31.2
Total Projekte	28'385.10	61.1	44'707.45	96.2	-16'322.35	63.5
Uebrigere Aufwand						
Posttaxen / Bankspesen	466.75	1.0	481.10	1.0	-14.35	97.0
Porti und Briefmarken	1'056.05	2.3	226.95	0.5	829.10	465.3
Informatikaufwand	788.10	1.7	382.95	0.8	405.15	205.8
Zeitschrift Malters hilft	4'174.10	9.0	2'450.20	5.3	1'723.90	170.4
Aktion Risotto-Tag	0.00	0.0	0.00	0.0	0.00	0.0
Aktion übrige	0.00	0.0	0.00	0.0	0.00	0.0
Versicherungen	315.00	0.7	252.00	0.5	63.00	125.0
Drucksachen	269.25	0.6	66.30	0.1	202.95	406.1
Total übriger Betriebsaufwand	7'069.25	15.2	3'859.50	8.3	3'209.75	183.2
TOTAL AUFWAND	35'454.35	76.3	48'566.95	104.5	-13'112.60	73.0
Mehreinnahmen / Mehrausgaben	10'999.75	23.7	1'514.25	3.3	9'485.50	-726.4

Traktandenliste zur 48. Mitglieder-versammlung 2022

1. Protokoll über die schriftlichen Abstimmungen der Jahre 2019 und 2020
2. Jahresbericht 2021
3. Jahresrechnung 2021
4. Bericht der Geschäftsprüfungskommission
5. Festsetzung der Jahresbeiträge 2022
6. Ersatzwahl
7. Jahresprogramm 2022
8. Verschiedenes

Projekte im 10-Jahresvergleich



■ Projekte Inland
■ Projekte Ausland

Neu im Vorstand Doris Achermann Wipfli



Wer bin ich?

DAS BIN ICH:
 LIEBT RISOTTO
 VERHEIRATET
 VIER KINDER
 FAMILIENMENSCH

 45 JAHRE JUNG
 SCHULSOZIALARBEITERIN
 PRIMARLEHRERIN
 LESEN
 GARTEN
 IN MALTERS AUFGEWACHSEN
 VOLLEYBALL
 TENNIS
 VIELE DANKE FÜR IHRE UNTERSTÜTZUNG

Wir heissen Doris Achermann bei uns im Vorstand herzlich willkommen.

Projekte

Parasolka, Ukraine

Der Verein setzt sich in verschiedenen Projekten für die Verbesserung der Lebensqualität von Menschen mit einer Behinderung in der Ukraine ein. Im Wohnheim Parasolka in Tjachiv wohnen 25 junge Erwachsene mit einer geistigen und/oder körperlichen Beeinträchtigung. In der betreuten Wohngemeinschaft werden sie von den Mitarbeiterinnen – Hausfrauen, Lehrerinnen und Krankenschwestern – gefördert und zu einem möglichst selbstständigen Leben befähigt. Die Grundleistungen werden vom Staat finanziert. Der Verein übernimmt die Lohnkosten der verschiedenen Musiklehrer wie auch die Lohnkosten des Personals für die Beschäftigung, da diese Kosten vom Staat nicht abgedeckt werden.

Der Verein wird mit Fr. 2000.– an die Lohnkosten unterstützt.

Stiftung Dreipunkt, Luzern (2018)

Dreipunkt hilft Jugendlichen und jungen Erwachsenen beim Berufseinstieg in Form einer ganzheitlichen Betreuung. Dafür vereint sie Beratung, Bildung und Arbeit unter einem Dach.

Dreipunkt verkauft die Produkte ihrer Holzofenbäckerei auf dem Luzerner Wochenmarkt und weiteren Märkten. Dabei helfen die Teilnehmenden des Programms mit. Der aktuelle Marktstand hat seinen Zenit überschritten und sollte schon seit längerer Zeit ersetzt werden. Nun haben sie die Möglichkeit, diesen durch einen Occasions-Marktwagen zu einem sehr fairen Preis zu ersetzen.

Die Stiftung wird mit Fr. 2000.– unterstützt.

Verein Lebensmittelretter Zentralschweiz

Der Verein Lebensmittelretter Zentralschweiz sammelt bei verschiedenen Aldi-Filialen in der Region Luzern aussortierte Esswaren ein und verteilt diese anschliessend an Bedürftige. Abgabestellen gibt es in Schüpfheim, Sarnen und Malters. Der Verein benötigt einen Anhänger für die Lebensmittellogistik.

Wir unterstützen dieses Projekt mit dem Betrag von Fr. 1000.–.

Empfangsschein

Konto / Zahlbar an
 CH61 0667 0665 0372 7750 0
 Malters hilft Menschen in Not
 6102 Malters

Zahlbar durch (Name/Adresse)

Währung Betrag

CHF

Annahmestelle

Zahlteil



Währung Betrag

CHF

Konto / Zahlbar an

CH61 0667 0665 0372 7750 0
 Malters hilft Menschen in Not
 6102 Malters

Zusätzliche Informationen

Jahresbeitrag CHF: Freie Spende CHF: Trauerspende für:
 Traueradresse:

Zahlbar durch (Name/Adresse)

26 Jahre Vorstand: Danke, Regula!

Die scheidende Präsidentin hat mir ein paar Fragen im Interview wie folgt beantwortet. An der MV werden wir noch mehr erfahren.

Kannst du dich an die erste Begegnung mit «Malters hilft Menschen in Not» erinnern? Zusammen mit meinem Mann Urs im Anschluss an einen Risotto-Tag den Küchenboden zu reinigen (als Entlastung für alle anderen), war mein erster Job. Noch bevor ich den Verein näher kannte.

Nun bist du seit 26 Jahren im Vorstand. Wie kam es dazu? Ich habe wohl den Boden gut geputzt und wurde deshalb für die Mitarbeit angefragt. Vielleicht hatte ja auch meine Schwiegermutter Theres als Mitglied des Vorstandes etwas damit zu tun. Als Nachfolgerin von Maria Mattmann war ich für die Organisation der Küche anlässlich des Risotto-Tages zuständig. Nicht für das Kochen des Risottos, was die richtigen Köche besorgten!

Wie bist du zum Präsidentinnen-Amt gekommen? Als Vizepräsidentin war es naheliegend, von Ruedi Isenschmid angefragt zu werden. Als Mutter von zwei vorschulpflichtigen Kindern fehlte mir 2003 aber die dazu nötige Zeit. Zwei

Jahre später kam mit dem KG-Eintritt des zweiten Kindes ein wenig Freiraum, der es mir ermöglichte, dieses Amt auszuüben.

Hast du jemals deine Entscheidung bereut? Klar nein, es hat mir immer sehr gut gefallen.

26 Jahre haben sicher Spuren hinterlassen. Welches Ereignis bleibt dir besonders in Erinnerung? Die Begegnung mit Sepp Riedener und der Gassenarbeit Luzern, mit dem Kennenlernen der Gassenküche und dem anschliessenden Rundgang über die Plätze der Szene in Luzern.

Hat sich etwas verändert in den vergangenen 26 Jahren? Anfänglich gab es weniger Projekte, dafür waren die Beiträge grösser. Es waren diverse Personen aus Malters in Missionen tätig, die wohlwollend durch «Mahi» unterstützt wurden. Zu Beginn war auch das Informieren über Entwicklungshilfe zentraler. Heute holen sich die Leute die Info aus dem Internet. Unser eigener Internetauftritt beschert uns nun vermehrt überregionale Anfragen, welche ohne Bezug zu Malters sind. **Ihr macht jährlich einen Vorstandsausflug, auch mit Ehemaligen, werden durch solche Ausflüge Spendengelder zweckentfremdet?** Nein, unsere stets

sehr vergnüglichen Ausflüge werden von allen aus dem eigenen Portemonnaie bezahlt. Das ist selbstverständlich. **Nach welchen Grundsätzen werden Gesuchstellende unterstützt? Könnte ich auch ein Unterstützungsgesuch einreichen und so einen schönen Batzen einstecken?** Wenn du deinen Vermögensnachweis mit dem Gesuch eingereicht hast, entscheiden wir darüber.

Auf welchen Werten beruhen deine Handlungen und Entscheidungen? Respekt, Achtung und Wertschätzung. **Was übergibst du der Nachfolgeperson?** Ganz viel vorhandenes Engagement und motivierte Vorstandsmitglieder.

Was nimmst du für dich mit aus der Vorstandsarbeit? Begegnungen mit vielen engagierten Personen und die gewonnene Lebenserfahrung. **Wofür bist du für immer dankbar?** Für meine Familie.

Danke für die interessanten Antworten!

Werner Bachmann

Agenda

Sonntag, 18. September 2022
Risotto-Tag
Schulhaus Muoshof

Spendenauf Ruf

Spendenkonto Arbeitsgemeinschaft «Malters hilft Menschen in Not»

Clientis EB Bank, Malters	IBAN-Nr. CH61 0667 0665 0372 7750 0
Postkonto	IBAN-Nr. CH66 0900 0000 6000 9411 4
Raiffeisenbank Pilatus, Malters	IBAN-Nr. CH62 8080 8008 5562 8896 3

Wir freuen uns über jede Spende.

Mit dem Jahresbeitrag (Fr. 20.– für Erwerbstätige, Fr. 5.– für Nichterwerbstätige) helfen Sie uns, die Unkosten zu decken.

Ihre Spenden werden zusammenfassend per Ende Jahr verdankt.

Herzlichen Dank!

Impressum:

Redaktion Werner Bachmann-Wicki

Adresse

«Malters hilft Menschen in Not»
Bühlstrasse 8, 6102 Malters
info@maltershilft.ch

Gestaltung und Druck

beagdruck
Maihofstrasse 76, 6006 Luzern